
1st Session, 57th Legislature
New Brunswick
59-60 Elizabeth II, 2010-2011

1^{re} session, 57^e législature
Nouveau-Brunswick
59-60 Elizabeth II, 2010-2011

BILL

20

**An Act to Amend the
Crown Lands and Forests Act**

Read first time: April 1, 2011

Read second time:

Committee:

Read third time:

PROJET DE LOI

20

**Loi modifiant la
Loi sur les terres et forêts de la Couronne**

Première lecture : le 1^{er} avril 2011

Deuxième lecture :

Comité :

Troisième lecture :

HON. BRUCE NORTHRUP

L'HON. BRUCE NORTHRUP

2011

BILL 20

PROJET DE LOI 20

**An Act to Amend the
Crown Lands and Forests Act**

**Loi modifiant la
Loi sur les terres et forêts de la Couronne**

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, édicte :

1 *Section 1 of the Crown Lands and Forests Act, chapter C-38.1 of the Acts of New Brunswick, 1980, is amended by repealing the definition “private woodlot” and substituting the following:*

1 *L'article 1 de la Loi sur les terres et forêts de la Couronne, chapitre C-38.1 des Lois du Nouveau-Brunswick de 1980, est modifié par l'abrogation de la définition « terrain boisé privé » et son remplacement par ce qui suit :*

“private woodlot” means a private woodlot as defined in the *Forest Products Act*;

« terrain boisé privé » désigne un terrain boisé privé selon la définition que donne de ce terme la *Loi sur les produits forestiers*;